

SALVE, REGINA/ HAIL, MARY, MOTHER AND QUEEN

Melody

C F C F G C

Latin Sal - ve, Re - gí - na, ma - ter mi - se - ri - cór - di - ae:
Español Sal - ve, Re - gi - na, Se - ño - ra y Ma - dre de pie - dad;
English Hail, Ma - ry, Moth - er and Queen of ten - der - cy,

Keyboard

C Dm C Em Fmaj7 C Dm C

Vi - ta, dul - cé - do et spes no - stra, sal - ve. Ad te cla - má - mus,
Tú e - res la vi - da y es - pe - ran - za nues - tra. Es - cu - cha la voz
our life, our com - fort, and our hope, we hail you. From this for - eign land

Dm7 Cmaj7 F C C F Em

éx - su - les, fí - li - i He - vae. Ad te sus - pi - rá - mus,
de los tris - tes hi - jos de E - va. Con do - lor te lla - man
Eve's sons and daugh - ters cry to you. So lost, so full of fear,

Note: When guitar and keyboard play together, keyboardists should improvise using the guitar chords above the melody.

Text: Latin, attr. to Hermannus Contractus, 1013–1054; Spanish, anon.; English, Paul F. Ford, b. 1947, © 1995, Paul F. Ford. Published by OCP. All rights reserved.
Music: Chant, Mode V; keyboard acc. by Randall DeBruyn, b. 1947, © 1993, OCP. All rights reserved.

SALVE, REGINA/HAIL, MARY, MOTHER AND QUEEN, cont. (2)

Am7 Em F Dm7 G C

ge - mén - tes et flen - tes in hac la - cri - má - rum val - le.
des - de su des - tie - rro en el va - lle de la tie - rra.
 we mourn, we grieve, we sigh from this tear - ful vale of ex - ile.

C G Am Fmaj7 G C F Dm7

E - ia er - go, Ad - vo - cá - ta no - stra, il - los tu - os mi - se - ri -
Di - ri - ge, pues, a - bo - ga - da nues - tra, ha - cia el mor - tal tu fiel mi -
 Ah, then, our help, our ad - vo - cate and guide, turn now to us the gaze of

F G C, F G C Em7 Am

cór - des ó - cu - los ad nos con - vér - te. Et Je - sum, —
ra - da ma - ter - nal que fuer - za ins - pi - ra. Ya Je - sús, —
 your all - lov - ing eyes, so full of mer - cy. And Je - sus —

SALVE, REGINA/HAIL, MARY, MOTHER AND QUEEN, cont. (3)

G Am Dm C Fmaj7 G C

be - ne - dí - ctum fruc - tum ven - tris tu - i, no - bis post
Hi - jo de Dios que de Ti nos na - ció, que - rrás, gui -
 your Son, and Lord, your womb's most bless - ed fruit— show him to

Dm7 G Am Dm C Am C Em7

hoc ex - sí - li - um os - tén - de. O cle - mens, O
a - da por tu a - mor, mos - trar - nos. Oh, san - ta, oh,
 us when we com-plete our so - journ. O gen - tle, O

F G C Dm7 C G F C

pi - a, O dul - cis Vir - go Ma - rí - a.
pí - a, oh, dul - ce, Vir - gen Ma - rí - a.
 lov - ing, O be - lov - ed, O Vir - gin Ma - ry.